

Biuletyn Domu Polskiego w Żytomierzu



KWARTALNIK INFORMACYJNY

Nr 12 październik-grudzień 2018 roku

Szanowni Państwo!

Prezentujemy ostatni w 2018 roku numer Biuletynu Domu Polskiego w Żytomierzu z informacją o naszej działalności i nie tylko. Na początku października w Żytomierzu odbył się unikatowy koncert muzyki twórcy opery polskiej – Stanisława Moniuszki pt. «Moniuszko, „Suka” i Kozak». W ciągu października-grudnia odbywały się konkursy recytatorskie – w Domu Polskim w Żytomierzu, w szkole średniej w Marianówce oraz w szkółce sobotnio-niedzielnej przy Domu Polskim w Emilczyno. W Dowbyszu organizowaliśmy VII Igrzyska Polonijne dla młodzieży szkolnej. Tym razem rywalizowało około 190 uczniów z 6 miejscowości.

Listopad minął pod hasłem 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości. W ramach tej wyjątkowej rocznicy Dom Polski przy wsparciu Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” zorganizował szereg imprez kulturalnych: warsztaty kulturologiczne dla młodzieży, konkursy intelektualne i plastyczne dla dzieci, uroczystości dla przedstawicieli środowiska polskiego, koncerty dla członków organizacji polskich Żytomierszczyzny.

Piękny koncert pt. „Na skrzydłach wolności” dla licznej publiczności żytomierskiej, zaprezentował zespół z Katowic „Orkiestra przede wszystkim rozrywkowa”. Nie zabrakło i uroczystych spotkań dla uczniów Sobotnich Kółek Twórczych działających przy Domu Polskim. Uroczystość z okazji setnej rocznicy Niepodległości Polski wspólnie z Polskim Stowarzyszeniem Kulturalno-Oświatowym im. H. Sinkiewicza zorganizowaliśmy w Malinie.

Żegnamy rok 2018. Był on wypełniony w liczne imprezy, spotkania i podróże. Wspólnie z naszymi przyjaciółmi – prezesami i członkami organizacji polskich i przedstawicielami instytucji ukraińskich, wiele nam się udało. Dziękujemy Państwu za aktywność, za współdziałania na rzecz rozwoju i pomnażania polskości w naszym kraju. Bardzo liczymy na realizację nowych pomysłów w roku 2019!

*Dyrektor Domu Polskiego w Żytomierzu
dr doc. Irena Perszko*



Szanowni Państwo!

*Z okazji zbliżających się świąt
Bożego Narodzenia i Nowego Roku
składamy najserdeczniejsze życzenia
zdrowia, pomyślności i pogody ducha.
Niech nowonarodzony Syn Boży
wypełni Wasze życie miłością i pokojem,
ogarnie opieką swoją każdy Wasz dzień
i otworzy dla Was szlak do swego serca.*

Z Panem Bogiem w Nowy 2019 Rok!

Dom Polski w Żytomierzu

„Moniuszko na różnych krańcach świata” tym razem w Żytomierzu

W dniu 7 października w Żytomierskiej Filharmonii Obwodowej odbył się unikatowy koncert muzyki twórcy opery polskiej – Stanisława Moniuszki, pt. «Moniuszko, „Suka” i Kozak».

Koncert otworzył polski pianista Jarosław Domagała polonezem Fis-Dur. Następnie do obecnych zwrócił się inicjator i główny organizator koncertu, pan Aleksander Czajkowski-Ładysz, który krótko zaprezentował główne cele projektu – „Moniuszko na różnych krańcach świata”. Projekt ten jest inicjatywą Fundacji POL-CAN-ART i na celu ma popularyzację twórczości Stanisława Moniuszki na całym świecie.

W ramach projektu na terenie Ukrainy odbyło się 5 koncertów – w Kijowie, Winnicy, Żytomierzu, Iwano-Frankowsku i Tarnopolu. Program koncertowy zawiera arie, pieśni i utwory instrumentalne, z ogromnego dorobku twórczego kompozytora, w wykonaniu artystów z Polski i Ukrainy.

Pierwsza część koncertu zawierała pieśni S. Moniuszki w wykonaniu ukraińskich artystów Natalii Kowalenko, Elżbiety Lipitiuk, Sergija Bortnika oraz artystów z Polski – Wiktora Kowalskiego i Aleksandra Czajkowskiego-Ładysza, pod akompaniamentem Jarosława Domagały. Występ każdego z artystów wywoływał burzę oklasków licznej publiczności żytomierskiej. Na koncert przybyło także sporo gości spoza Żytomierza – z Nowogroda-Wołyńskiego, Marianówki, Bykówki, Romanowa.

Dużymi brawami powitany został także zespół instrumentalny „Ridni naspiwy”, który wiązką piosenek ukraińskich otworzył drugą część koncertu. Następnie na scenie pojawiła się główna bohaterka przedsięwzięcia – „suka bilgorajska”. To unikatowy staropolski smyczkowy instrument, popularyzacją, którego zajmuje się bardzo znana w Polsce i na całym świecie kompozytorka, multiinstrumentalistka, profesorka Akademii Muzycznej w Krakowie – pani Maria Pomianowska. Pani profesor wprowadziła publiczność w temat instrumentu i wspaniale wykonała dwa utwory S. Moniuszki, wywołując niesamowite emocje u widzów.

Finałową częścią koncertu było wykonanie znanych arii Stanisława Moniuszki z opery „Straszny dwór”, które także zostały gorąco przyjęte przez publiczność.

Dziękujemy bardzo inicjatorom projektu oraz artystom, którzy zaprezentowali publiczności Żytomierszczyzny perfekcyjne wykonanie, wielu znanych i prawie nieznanym w naszym środowisku, utworów klasyka polskiej muzyki – Stanisława Moniuszki.



**Maria Pomianowska i zespół „Ridni naspiwy”
wykonują utwory Stanisława Moniuszki**



**Wielkimi brawami witała publiczność Żytomierska
inicjatora projektu pana Aleksandra Czajkowskiego-Ładysza**

Dom Polski w Żytomierzu

Okragły stół pod hasłem „Polacy Żytomierszczyzny”

W dniu 27 października 2018 roku w Żytomierzu zorganizowano okragły stół pod hasłem „Polacy Żytomierszczyzny”, który odbył się w ramach obchodów 100-lecia Niepodległości Polski i 100-lecia Państwowości Ukrainy.

Ciepło zostali powitani goście honorowi, którzy przybyli na uroczystość: plk Agnieszka Malczewska, zastępca attaché obrony w Ambasadzie RP na Ukrainie, Sebastian Delura, wicekonsul Konsulatu Generalnego RP w Winnicy, Olga Paszko, kierująca komitetem wykonawczym Rady Miejskiej w Żytomierzu.

W ramach spotkania odbyło się także otwarcie wystawy fotograficznej poświęconej Polakom Żytomierszczyzny. Podczas debaty przedstawiono kilka prezentacji organizacji polonijnych z Żytomierza i obwodu. O działalności swoich organizacji mówili m.in.: Jarosława Pawluk, od 1996 roku prezes Lubarskiego oddziału Stowarzyszenie Polaków Żytomierszczyzny „Polonia”; Wiktoria Szewczenko, prezes Polskiego Stowarzyszenia Kulturalno-Oświatowego im. J. Lublińskiego w Nowogrodzie Wołyńskim; Jan Krasowski, kierownik Polskiego Chóru im. J. Zarębskiego; Katarzyna Rudenko, prezes Kulturalno-Oświatowego Stowarzyszenia im. H. Sinkiewicza w Malinie; Mirosława Starowierow, prezes Związku Nauczycieli Polonistów Żytomierszczyzny; Jerzy Sokalski, redaktor naczelny Polskiego Radia Berdyczów; plk Zygmunt Wengłowski, prezes Stowarzyszenia Kombatantów Wojska Polskiego Żytomierszczyzny; Walentyna Jusupowa, prezes Studenckiego Klubu Polskiego w Żytomierzu; dr Irena Perszko, dyrektor Domu Polskiego w Żytomierzu; Natalia Kostecka-Iszczuk, prezes „Związku Szlachty Polskiej”.



**Uczestników spotkania powitał wicekonsul
Konsulatu RP w Winnicy Sebastian Delura**



Uczestnicy okragłego stołu „Polacy Żytomierszczyzny”

Organizatorami przedsięwzięcia wystąpiły: Obwodowa Organizacja Społeczna „Studencki Klub Polski”, Dom Polski w Żytomierzu, Polskie Stowarzyszenie Kulturalno-Oświatowe im. J. Lublińskiego w Nowogrodzie Wołyńskim.

*Walentyna Jusupowa
Prezes Studenckiego Klubu Polskiego*

Projekt został współfinansowany w ramach sprawowania opieki Senatu Rzeczypospolitej Polskiej nad Polonią i Polakami za granicą za pośrednictwem Fundacji „Pomoc Polakom na Wschodzie”.

Igrzyska Polonijne dla młodzieży szkolnej po raz siódmy w Dowbyszu

W dniu 20 października 2018 roku już po raz siódmy w Dowbyszu odbyły się Igrzyska Polonijne dla młodzieży szkolnej. Po dziesięcioletniej przerwie, w 2015 roku Dom Polski kontynuował tradycję zawodów sportowych dla uczniów z polskich wsi rejonów Baranowskiego i Romanowskiego. W tym roku do Igrzysk dołączył się rejon Nowogród-Wołyński. Do udziału w pięciu konkurencjach sportowych zgłosiło się około 190 osób z 6 miejscowości – Bykówka, Dowbysz, Pierszotrawieńsk, Marianówka, Kamienny Brod i Susły.



Podczas uroczystości otwarcia VII Igrzysk Polonijnych w Dowbyszu

Mimo tego, że termin realizacji zawodów został przeniesiony na jesień (tradycyjnie Igrzyska odbywały się w maju), święto sportu i patriotyzmu udało się jak najlepiej!

Uroczystość otwarcia Igrzysk poprowadził sędzia główny, zasłużony trener Ukrainy pan Mikołaj Machno. Z uroczystym powitaniem do obecnych zwrócił się dyrektor szkoły dowbyskiej – pan Oleg Chomiak, który podkreślił, że Igrzyska odbywają się w ramach obchodów 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości, co jest bardzo ważne dla każdego obecnego tu Polaka. Uczestników powitała także dyrektor Domu Polskiego w Żytomierzu pani Irena Perszko.

Zawody odbywały się przez 6 godzin. Drużyny piłkarskie, których było najwięcej – 6 drużyn chłopców i 4 – dziewczyn, rywalizowały na miejscowym boisku. Drużyny siatkarzy, koszykarzy i pingpongiści walczyli o pierwsze miejsca w szkolnych salach sportowych.

W wyniku ciężkiej rywalizacji zwyciężyli najlepsi. W ping-pongu poza konkurencją byli przedstawiciele Dowbysza: Aleksander Furnik i Inna Solotwińska. W szachach pierwsze miejsce wśród dziewczyn zajęła Jana Polańska z Kamiennego Brodu, a wśród chłopców najlepszym był Aleksji Kosik z Pierszotrawieńska.

W koszykówce realizowały 4 drużyny chłopców. Najsilniejszą okazała się (jak i w poprzednim roku) drużyna z Pierszotrawieńska. W tym roku po raz pierwszy odbyły się zawody koszykarskie wśród dziewczyn – rywalizowały 2 drużyny – Susły i Pierszotrawieńsk, zwyciężyły dziewczyny z Pierszotrawieńska.

W siatkówce wśród 5 ekip chłopców I miejsce zdobyli rywale z Kamiennego Broda, u dziewczyn – zawodniczki z Dowbysza (po raz pierwszy w historii Igrzysk Polonijnych!). W piłce nożnej wśród dziewczyn najlepszą była ekipa z Susel. Wśród chłopców poza konkurencją była drużyna Dowbyska. W rywalizacji sportowej najwięcej pierwszych miejsc zdobyła ekipa Dowbyska, na II miejscu był Pierszotrawieńsk.

Zwycięscy otrzymali dyplomy, puchary i prezenty od organizatorów, a wszyscy uczestnicy, trenerzy i sędziowie – słodczyce od Domu Polskiego.

Dom Polski w Żytomierzu

Fotoreportaż z projektu „VII Igrzyska Polonijne dla młodzieży szkolonej w Dowbyszu”



Szkolenia kulturologiczne w Domu Polskim w Żytomierzu

W dniach 29-30 października dla słuchaczy kursów językowych przy Domu Polskim zorganizowane zostały szkolenia kulturologiczne, które poprowadziła pani Magdalena Zylak-Kosmowska z Poznania. Uczestnicy szkoleń mieli świetną okazję w formacie aktywnych szkoleń i pracy w grupach zapoznać się z polską kulturą i historią w kontekście zdobycia przez Polskę Niepodległości. Także zajęcia szkoleniowe były pierwszym doświadczeniem obcowania z „nośnikiem” języka polskiego. W ramach pobytu w Żytomierzu, pani Magdalena prowadziła także zajęcia i szkolenia dla wykładowców i studentów Żytomierskiego Uniwersytetu Państwowego im. I. Franki.

Pani Magdalena Zylak jest trenerem dramy stosowanej, koordynatorem projektów kulturalnych i edukacyjnych. Jest stypendystką Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w 2016 roku. Do Żytomierza przyjeżdża już po raz drugi.

Dom Polski w Żytomierzu



Uczestnicy szkoleń – uczniowie Sobotnich Kółek Twórczych Domu Polskiego

Wycieczka krajoznawcza do Krzemieńca i Dubno



Uczestnicy wycieczki w Krzemieńcu

Dom Polski w Żytomierzu zorganizował tradycyjny wyjazd do Krzemieńca i Dubna dla uczniów klas starszych, uczących się języka polskiego. Podróż rozpoczęła się w Krzemieńcu, gdzie uczniowie mieli możliwość zobaczyć piękną panoramę miasta z legendarnej góry królowej Bony. Następnym odwiedziliśmy literacko-pamiętkowe muzeum Juliusza Słowackiego. Oprócz tego uczniowie zwiedzili Liceum Krzemienieckie, które w XVIII wieku było centrum edukacyjnego i kulturalnego życia Wołynia.

W Dubno zwiedziliśmy stary zamek bastionowy książąt Lubomirskich-Ostrogskich. Podczas spaceru po terenie udało się obejrzeć kazamaty, pałac

Lubomirskich, ciekawą ekspozycję i podziwiać malownicze krajobrazy miasta i rzeki Ikwy z tarasu widokowego obok Wieży Panieńskiej. Podobne wycieczki mają nie tylko cele edukacyjne, ale także kulturalne i integracyjne, ponieważ dzieci poznają zabytki historyczne i wiele cennych faktów i legend historycznych.

Dom Polski w Żytomierzu

Przedsięwzięcia finansowane są przez Stowarzyszenie „Wspólnota Polska” w ramach sprawowania opieki Senatu Rzeczypospolitej Polskiej nad Polonią i Polakami za granicą.

Uroczystość z okazji 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości w Domu Polskim



Na uroczystości Eugenia Gintowt i Nadija Tiszkowa wykonały utwory polskiej muzyki klasycznej

hymnów narodowych. Następnie przed uczestnikami uroczystości, wystąpiły laureatki konkursów międzynarodowych, wielkie przyjaciółki Domu Polskiego – Nadia Tiszkowa i Eugenia Gintowt. Tym razem artystki zaprezentowały specjalny program patriotyczny polskiej muzyki klasycznej i romansu polskiego. Zabrzmiały utwory wokalne i instrumentalne I. J. Paderewskiego, S. Moniuszki, F. Chopina.

Po części artystycznej głos zabrała dyrektor Domu Polskiego – dr Irena Perszko. Z okazji 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości, pani dyrektor wręczyła podziękowania za pielegnowanie i rozwój polskości oraz aktywną współpracę z Domem Polskim, dla przybyłych na uroczystość prezesów organizacji polskich z Żytomierza, Malina i Nowej Borowej. Także podziękowania za współpracę i popularyzację języka i kultury polskiej otrzymały szkoły i instytucje ukraińskie, m.in. Żytomierski Uniwersytet Państwowy, Muzeum Kosmonautyki, Obwodowa Żytomierska Biblioteka Dziecięca oraz szkoły w Denyszach, Marianówce i Dowbyszu.

Także w ramach uroczystości odbyło się otwarcie wystawy dot. odzyskania przez Polskę Niepodległości, która udostępniona została przez Ośrodek KARTA w ramach programu „Nieskończenie Niepodległa”. Do obecnych na Sali z życzeniami z okazji Stulecia Niepodległości zwrócił się Kapelan Polaków ks. Ryszard Karapuda, prezesa p. Walentyna Jusupowa, p. Mirosława Starowierow, p. Zygmunt Wengłowski, p. Jerzy Sokalski.

Część nieoficjalna uroczystości odbywała się w restauracji, a towarzyszył jej występ znanego polskiego zespołu „Poleskie soliści” p. Natalia Trawkina i p. Mikołaj Nagirniak.

Polska Niepodległa w te dni listopadowe łączy Polaków na całym świecie, przypominając nam, iż należymy do Narodu, który nigdy nie był pokorny losowi i w trudnych chwilach niewoli do ostatniej kropli krwi walczył o wolność. W roku 1918 po stu dwudziestu trzech latach zaborów Polska odzyskała swą państwowość. 11 listopada to dzień zakończenia I wojny światowej. Staje się on dniem Polski Niepodległej i Suwerennej, dniem urodzin II Rzeczypospolitej uznanej przez największe państwa świata.

Żeby wspólnie oddać hołd odrodzonej Polsce w dniu 3 listopada w Domu Polskim, zorganizowana została uroczystość z udziałem, przedstawicie środowiska polskiego Żytomierszczyzny oraz ukraińskich instytucji partnerskich.

Uroczystość zaczęła się od wspólnego odśpiewania



Życzenia z okazji 100-lecia Niepodległości Polski składa kombatant wojska polskiego Zygmunt Wengłowski

Uroczystości Niepodległościowe na Sobotnich Kółkach Twórczych

W wyjątkowy dzień 11 listopada o godzinie 11.00 w Sali Biblioteki Dziecięcej zebrał się uczniowie Sobotnich Kółek Twórczych, ich rodzice i rodzeństwa, dziadkowie, nauczyciele, ażeby w szczególny sposób uczcić 100-lecie odzyskania przez Polskę Niepodległości. Uroczystość rozpoczęła się od wspólnego odśpiewania hymnów narodowych, hymnu Unii Europejskiej „Oda do radości” oraz „Roty”. Następnie starsi uczniowie Kółek uczestniczyli w grze intelektualnej. W formie konkursów przypomnieliśmy sobie o głównych wydarzeniach w historii Polski, o wybitnych postaciach, które tę historię tworzyły. Zwycięzcom i uczestnikom gry Dom Polski wręczył prezenty i słodycze.



Tradycyjnie w ramach obchodów Dnia Niepodległości Polski odbyła się gra intelektualna dla uczniów

Dziecięcy Zespół Wokalny „Kwiaty” pod akompaniamentem p. Larysy Bojko zaprezentował wspaniały koncert. Zabrzmiały polskie pieśni patriotyczne „Święta miłości kochanej ojczyzny”, „Cześć polskiej ziemi”, „Kocham cię Polsko”. Nie zabrakło i wesołych piosenek dziecięcych „Każdy miesiąc kolor ma”, „Kukuleczka”. Na zakończenie koncertu wspólnie zaśpiewaliśmy „Polskie kwiaty”. Dyrektor Domu Polskiego dr Irena Perszko wręczyła dla p. Larysy Bojko podziękowanie od Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, za aktywną działalność na rzecz rozwoju i popularyzacji kultury polskiej.



Dziecięcy Zespół Wokalny „Kwiaty” zaprezentował wspaniały koncert pieśni patriotycznej

W ramach obchodów 100-lecia Odzyskania przez Polskę Niepodległości na Sobotnich Kółkach Twórczych odbył się także konkurs rysunku patriotycznego. A starsi uczniowie wraz z nauczycielami złożyli kwiaty przy tablicy pamiątkowej poświęconej Lechowi Kaczyńskiemu.

Na skrzydłach wolności



Życzenia z okazji 100-lecia Niepodległości Polski dla obecnych złożyła wicekonsul Urszula Filipkowska

Pietrzaka, Marka Grechuty, Bulata Okudźawy, Kasi Sobczyk, Anny German, a także wspaniałe fragmenty poezji K. K. Baczyńskiego, Haliny Poświatowskiej i Wisławy Szymborskiej. Soliści pani Aleksandra Stano i pan Bartosz Jaśkowski oraz instrumentalści zespołu, stworzyli niepowtarzalną lirycznie-melancholijną atmosferę, która była gorąco witana przez publiczność. Swoją obecnością uroczystość zaszczylicili przedstawiciele Konsulatu Generalnego RP w Winnicy – wicekonsulowie pani Urszula Filipkowska oraz pan Tomasz Sipowski.

„Orkiestra przede wszystkim Rozrywkowa” to: *Aleksandra Stano* – magister sztuki, wokalistka, pedagog. Absolwentka Akademii Muzycznej im. Karola Szymanowskiego w Katowicach na wydziale Jazzu i muzyki estradowej. *Bartosz Jaśkowski* – doktor sztuk muzycznych, wokalista, pedagog. Adiunkt w Instytucie Muzyki na Wydziale Artystycznym Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach. *Jerzy Głównieński* – prof. dr hab. saksofonista, pedagog Instytutu Jazzu Akademii Muzycznej im. K. Szymanowskiego. *Radosław Mokrus* – pianista, akordeonista, muzyk sesyjny współpracujący z wieloma artystami w kraju i za granicą. *Wojciech Jasielski* – gitarzysta basowy, muzyk sesyjny współpracujący z wieloma artystami w kraju i za granicą

Dom Polski w Żytomierzu



Podczas koncertu „Na skrzydłach wolności”

Przedsięwzięcia w ramach obwodów 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości współfinansowane są przez Stowarzyszenie „Wspólnota Polska” ze środków otrzymanych z Kancelarii Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w ramach sprawowania opieki Senatu Rzeczypospolitej Polskiej nad Polonią i Polakami za granicą.

Uroczystości z okazji 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości w Malinie

W dniu 18 listopada 2018 roku w Malinie odbyła się uroczystość z okazji 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości. Organizatorem przedsięwzięcia było Polskie Stowarzyszenie Kulturalno-Oświatowe im. H. Sinkiewicza na czele z panią Katarzyną Rudenko oraz Dom Polski w Żytomierzu.

Uroczystość rozpoczęła się od mszy świętej w intencji Ojczyzny, którą odprawił proboszcz parafii pw. św. Anny ks. Krzysztof Dulęba.

Następnie uroczystość kontynuowano w restauracji z udziałem członków Stowarzyszenia, przedstawicieli władz lokalnych oraz gości z Żytomierza i Winnicy. Swoją obecnością uroczystość m.in. zaszczyliły prezes Stowarzyszenia Kombatantów Wojska Polskiego



Msze świętą w intencji Polski Niepodległej odprawił ks. Krzysztof Dulęba



Życzenia z okazji uroczystości dla Polaków Malina złożyła wicekonsul Joanna Szeliga

Nie zabrakło na uroczystości i poezji patriotycznej w wykonaniu uczniów miejscowej polskiej szkołki sobotnio-niedzielnej. Następnie dla uczestników uroczystości wystąpił z koncertem polskiej pieśni patriotycznej – Żytomierski Polski Chór Kameralny im. J. Zarębskiego, pod kierownictwem pana Jana Krasowskiego. Dla pana Jana Krasowskiego wręczone zostało podziękowanie od Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, za wieloletnią działalność na rzecz rozwoju kultury polskiej.

Dom Polski w Żytomierzu

Żytomierszczyzna plk Zygmunt Wengłowski, przedstawiciele Konsulatu Generalnego RP w Winnicy wicekonsulowi – pani Joanna Szeliga i pan Tomasz Sipowski.

Uroczystość otworzyła prezes Stowarzyszenia pani Katarzyna Rudenko. Następnie życzenia z okazji 100-lecia Niepodległości złożyła wicekonsul pani Joanna Szeliga. Gratulacje dla polskiej społeczności Malina złożył mer miasta pan Oleksij Szostak. Dyrektor Domu Polskiego w Żytomierzu pani Irena Perszko wręczyła podziękowanie dla pani Katarzyny Rudenko od Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, za jej wieloletnią działalność na rzecz rozwoju polskości.



Piękny koncert polskiej pieśni patriotycznej zaprezentował Chór im. J. Zarębskiego

Jesienna edycja regionalnego konkursu recytatorskiego pt. „Te słowa istniały zawsze”

Jesienna edycja konkursu recytatorskiego „Te słowa istniały zawsze...”, startowała 28 października w Domu Polskim. Uczestnikami konkursu było 20 uczniów Sobotnich Kółek Twórczych w wieku 9-14 lat.

Ponieważ konkurs odbywał się w ramach obchodów 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości, na sali Domu Polskiego zabrzmiała wyłącznie poezja patriotyczna.

Uczniowie recytowali wiersze Marii Konopnickiej, Juliusza Słowackiego, ks. Czesława Janczarskiego, Julina Tuwima i innych poetów polskich. W tym

roku w konkursie zwyciężyły Anna Bagińska (10 lat) z wierszem Jerzego Żuławskiego „Przeżyliśmy lata, przeżyliśmy wiosny”; Zofia Sennyk (9 lat), która wspaniale zarecytowała dwa wiersze „Polska” Ryszarda Przymusa oraz „Barwy ojczyście” ks. Czesława Janczarskiego; Anna Obodzińska z wierszem „Odpowiedz nam Ojczyzną” Janusza Szczepanowskiego.



**Jesienna edycja konkursu recytatorskiego „Te słowa istniały zawsze...”
startowała w Żytomierzu**



**W listopadzie konkurs recytatorski z udziałem 29 uczniów
odbył się w szkole marianowskiej**

przez Polskę Niepodległości i zaapelowała do młodzieży o niezbędne pielęgnowanie polskich tradycji i języka polskiego.

Konkurs rozpoczął się od wystąpień uczniów X klasy. Pani Zofia Kowalska zadbała o różnorodną paletę poetycką – na sali zabrzmiała poezja Wandy Chotomskiej, Jana Brzechwy, Juliana Tuwima, Marii Konopnickiej oraz naszej znanej rodaczki Jarosławy Pawluk. Dominowała, oczywiście poezja patriotyczna, dedykowana Polsce Niepodległej. Nie zabrakło także i wierszyków wesołych na kształt „Zosi-Samosi”.

W dniu 30 listopada po raz piąty konkurs odbył się w marianowskiej szkole średniej. Tym razem w konkursie uczestniczyło 29 uczniów V-XI klasy. Spotkanie zaczęło się od wspólnego odśpiewania hymnów narodowych.

Następnie do obecnych zwróciła się pani Zofia Kowalska – nauczycielka języka polskiego, prezeska Marianowskiego Oddziału Związku Polaków na Ukrainie. Pani Zofia złożyła życzenia z okazji pięknego jubileuszu 100-lecia odzyskania

Zwyciężyły w konkursie Anastazja Jaworska (V klasa) z wierszem Jarosławy Pawluk „Matczyne słoneczko” i Katarzyna Kowal (XI klasa) z wierszem „Dzwony” Marii Konopnickiej. Wysokim poziom znajomości tekstów i artyzmem cechowały się również uczestniczki, które zajęły II i III miejsca: Maria Nowak (V klasa), Krystyna Nazarowicz (V klasa), Wiktoria Radonowicz (VI klasa), Elżbieta Pasiczyk (VII klasa).

Akordem finałowym jesiennej edycji konkursu recytatorskiego „Te słowa istniały zawsze...” było spotkanie poetyckie w Emilczyno. Współorganizatorem przedsięwzięcia było miejscowe Polskie Stowarzyszenie Kulturalno-Oświatowe im. Jana Pawła II, na czele z panią prezes Ludmiłą Korbut.

Do udziału w konkursie zgłosiło się 30 uczniów szkółki sobotnio-niedzielnej działającej przy Stowarzyszeniu. Dominującą była poezja patriotyczna. Wykonane zostały m.in. utwory Marii Konopnickiej, Wandy Chotomskiej, Zbigniewa Herberta, Cypriana Norwida. Uczniowie, przygotowani przez nauczycielkę języka polskiego panią Honoratę Mięsak (ORPEG) zaprezentowali wysoki poziom znajomości języka polskiego.

Pierwsze miejsca w konkursie zajęli: Marian Sadurski (młodsza grupa wiekowa) z wierszem Władysława Bełzy „Katechizm polskiego dziecka”; w średniej grupie poza konkurencją był Genadiusz Sadurski z poważnym utworem Wandy Chotomskiej „Rozmowa z panem Mickiewiczem”.

W starszej grupie kolejny rok najlepszą recytację wykonuje Jana Karpenko, która wspaniale zaprezentowała wiersz Władysława Broniewskiego „Słońce września”.

Zwycięzcy konkursu recytatorskiego „Te słowa istniały zawsze...” otrzymali książki od Polskiej Biblioteki Narodowej i prezenty, a wszyscy uczestnicy – słodczyce od Domu Polskiego w Żytomierzu.

A dla prezesów Stowarzyszeń pani Ludmiły Korbut i pani Zofia Kowalskiej wręczone zostały podziękowania od Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, za wieloletnią działalność na rzecz rozwoju polskości.

Dom Polski w Żytomierzu



W grudniu po raz siódmy konkurs odbył się w polskiej szkółce sobotnio-niedzielnej w Emilczyno

Numer przygotowali pracownicy i wolontariusze Domu Polskiego w Żytomierzu

Odpowiedzialny za numer – dr doc. Irena Perszko

Korektor tekstów – mgr Anna Rossienik

Dla użytku wewnętrznego.

Na prawach rękopisu.

Wydrukowano na własnym sprzęcie.

Biuletyn Domu Polskiego w Żytomierzu. Kwartalnik informacyjny.

Nakład 100 egz.

Adres: Dom Polski w Żytomierzu, ul. Cudnowska 34 B, Żytomierz, Ukraina, 10005

www.dompolski.zt.ua, dompolski@dompolski.zt.ua

Tel./faks. +380412 24-66-19, +38 067 65-87-407

Godziny pracy: pn.-pt. 9.00-17.00, sob. 10.00-16.00

Utrzymanie i funkcjonowanie Domu Polskiego w Żytomierzu możliwe jest dzięki dofinansowaniu Senatu Rzeczypospolitej Polskiej za pośrednictwem Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”